

# NÁJOMNÁ ZMLUVA

uzavretá v zmysle ustanovenia § 9a ods. 9 zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí, ďalej § 720 Občianskeho zákonníka a zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov

č. IZ 179/16/217/16

## Článok I. Zmluvné strany

### *Prenajímateľ:*

Vlastník majetku: **Mesto Vrbové**  
ul. Gen. M. R. Štefánika č. 15/4, 922 03 Vrbové  
Štatutárny zástupca: Dott. Mgr. Ema Maggiová, primátorka mesta  
IČO: 003 13 190  
DIČ: 2020531040  
Bankové spojenie: ČSOB, a.s.  
číslo účtu: SK30 7500 0000 0040 2256 4286

(ďalej len „prenajímateľ“)

*a*

### *Nájomca:*

Názov organizácie: **Eva ŽÁKOVÁ**  
INTERNATIONAL TURIST SERVIS  
Štatutárny orgán: Eva Žáková, živnostníčka  
nar.  
Sídlo: ul. 8. marca č. 746/35, 922 03 Vrbové  
IČO: 328 44 859  
DIČ: 1033163219  
Bankové spojenie: VUB, a.s.  
číslo účtu: SK80 0200 0000 0013 9809 0353  
číslo tel. :

Zapísaná v Živnostenskom registri č. 2002/18065/00002 vydaného na Obvodnom úrade v Piešťanoch dňa 18.07.2002, č. živnostenského registra č. 1921/2002 a ŽO2005/54542/2/C09 vydaného dňa 14.10.2005, č. živnostenského registra č. 204-2768.

(ďalej len „nájomca alebo zmluvné strany“)

uzatvárajú túto zmluvu o nájme nebytových priestorov (ďalej len „zmluva“). Zmluva sa uzatvára na základe Uznesenia Mestského zastupiteľstva mesta Vrbové č. 180/XI/2016 zo dňa 24.11.2016 v súlade s ustanovením § 9a, od. 9 zákona SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí, ďalej § 720 Občianskeho zákonníka a zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov za nasledovných podmienok:

## Článok II.

### Predmet nájmu a zmluvy

- 1.) Nebytový priestor cestovná kancelária bez príslušenstva na 1. poschodí dvojpodlažného domu súp. č. 336 (Hačkovec) o celkovej rozlohe 16,20 m<sup>2</sup> a ostatné priestory – sociálne zariadenie a chodba o rozlohe 12,46 m<sup>2</sup>, spolu 28,66 m<sup>2</sup>, postavené na parcele „reg. C“ parc. č. 2526 o výmere 467 m<sup>2</sup>, druh pozemku zastavané plochy a nádvoria. Nebytové priestory sa nachádzajú v budove, ktorá sídli na Ul. M. A. Beňovského vo Vrbovom. Ďalej prenajímateľ poskytuje nájomcovi plochu na reklamnú tabuľu o celkovej rozlohe 0,63 m<sup>2</sup>.
- 2.) Prenajímateľ na základe tejto zmluvy prenecháva nájomcovi za odplatu užívanie nebytových priestorov v celkovej výmere **28,66 m<sup>2</sup>** a prenájom plochy na reklamnú tabuľu 0,63 m<sup>2</sup> x 116,50 € = 73,395 €.

## Článok III.

### Účel a doba nájmu

- 1.) Prenajímateľ prenajíma predmet nájmu podľa čl. II. nájomcovi za účelom zriadenia svojej cestovnej kancelárie.
- 2.) Zmluva o nájme sa uzatvára v zmysle § 3 zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov na dobu neurčitú od 01.12.2016 s 2 mesačnou výpovednou lehotou.

## Článok IV.

### Podmienky úhrad nákladov za tovary a služby

- 1.) Prenajímateľ a nájomca určili cenu za užívanie predmetu nájmu podľa čl. II. tejto zmluvy na základe Uznesenia Mestského zastupiteľstva mesta Vrbové č. 180/XI/2016 zo dňa 24.11.2016.  
V nájomnom nie sú obsiahnuté úhrady za služby – teda plnenia poskytované s užívaním nebytových priestorov v rozsahu podľa čl. V. bod 3 tejto zmluvy.
- 2.) Nájomca sa zaväzuje uhrádzať nájomné a náklady za jednotlivé služby, poskytovanie, ktorých je spojené s užívaným predmetu nájmu, a to nasledovne:
  - náklady za nájom nebytového priestoru v celkovej výške 275,40 €/ročne,
  - náklady za nájom ostatných priestorov v celkovej výške 43,61 €/ročne,
  - náklady za plochu na reklamnú tabuľu v celkovej výške 73,39 €/ročne,
  - náklady za služby v celkovej výške 116,50 €/ročne, ako záloha a ½ ročné vyúčtovanie vody, plynu a elektriky na základe nameranej skutočnosti.
- 3.) Mesačné náklady za nájom a služby sú spolu v sume 42,40 €. Nájomca sa zaväzuje uhrádzať nájomné spojené s užívaným predmetu nájmu štvrt'ročne vo výške 127,22 €, kde splatnosť nájmu je k poslednému dňu daného štvrt'roka, teda do 31. marca, 30. júna, 30. septembra a 31. decembra príslušného kalendárneho roka.
- 4.) Platby bude nájomca uskutočňovať bezhotovostnou platbou z účtu nájomcu na účet prenajímateľa - **IBAN účtu: SK30 7500 0000 0040 2256 4286**. Ako variabilný symbol nájomca uvedie svoje IČO a do poznámky uvedie obchodný názov, meno podľa uzatvorenej zmluvy.

- 5.) Nájomca berie na vedomie, že prenajímateľ je oprávnený zvýšiť dohodnuté nájomné v závislosti od rastu cien trhového nájomného, minimálne o percento medziročne oficiálnej oznámenej inflácie z dôvodu, že majetok mesta je možné zákonne prenechať do užívania len za trhové nájomné.
- 6.) V prípade omeškania platby nájomného sa nájomca zaväzuje prenajímateľovi uhradiť zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

#### **Článok V.** **Obsah zmluvy**

- 1.) Nájomca prehlasuje, že mu je známy súčasný stav predmetu nájmu a v takomto stave ho preberá do svojho nájmu.
- 2.) Okrem nebytových priestorov uvedených v čl. II. tejto zmluvy je nájomca oprávnený užívať aj všetky spoločné priestory nevyhnutné pre prístup k predmetu nájmu.
- 3.) Nájomca sa zaväzuje uhrádzať nájomné náklady za služby, ktoré mesto Vrbové vynaloží napr. realizáciou dodávateľsko – odberateľských vzťahov na opravu a údržbu spoločných priestorov, dodávku služieb ako napr. odpratávanie snehu a zimného protišmykového posypu, dodávky studenej pitnej vody, dodávky tepla a obsluhy kotolne, zber, prepravu a zneškodnenie komunálneho odpadu, vykonávanie revízií vyhradených spoločných zariadení (napr. bleskozvodov, hasiacich prístrojov, elektrických rozvodov, spotrebičov a zariadení), ich údržbu a servis a zabezpečuje aj úpravu okolia budovy, parkoviska a zelene v okolí domu.

#### **Článok VI.** **Práva a povinnosti zmluvných strán**

- 1.) Prenajímateľ prenajíma nebytový priestor v stave spôsobilom na riadne užívanie.
- 2.) Nájomca sa zaväzuje užívať priestory len na účel dohodnutý v tejto zmluve a to tak, aby nebola obmedzovaná činnosť prenajímateľa. Vnútorne zariadenie predmetu nájmu si nájomca zabezpečí na vlastné náklady. Týmto prenajímateľ dáva nájomcovi výslovný súhlas na zriadenie bezpečnostných systémov k zaisteniu ochrany predmetu nájmu.
- 3.) Nájomca nie je oprávnený prenechať predmet zmluvy do nájmu, podnájmu alebo výpožičky iným tretím osobám alebo subjektom.
- 4.) Nájomca nemôže zriadiť na predmet tejto zmluvy záložné právo alebo tento majetok inak zaťažiť.
- 5.) Všetky stavebné úpravy na nehnuteľnosti môže nájomca vykonať len v prípade, ak mu bude daný písomný súhlas prenajímateľa. Nájomca môže požadovať úhradu nákladov spojených s úpravou priestorov len v prípade, ak prenajímateľ dal písomný súhlas a súčasne sa nájomca zaviazal uhradiť vzniknuté náklady.

- 6.) Nájomca prehlasuje, že bol oboznámený s pokynmi, smernicami a pravidlami prenajímateľa pre prevádzku budovy a je povinný v prenajatých priestoroch dodržiavať v plnom rozsahu platné predpisy na úseku bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, požiarnej ochrany a ochrany životného prostredia.
- 7.) Nájomca je povinný na vlastné náklady zabezpečovať drobné opravy spojené s užívaním všetkých prenajatých priestorov. Havárie a opravy spoločných priestorov je nájomca povinný bez zbytočného odkladu oznámiť a umožniť vykonanie týchto opráv, inak zodpovedá za škodu, ktorá nesplnením tejto povinnosti vznikla. Mesto Vrbové zabezpečí havárie a opravy spoločných priestorov cestou realizácie dodáv. – odber. vzťahov.
- 8.) Pri nákladoch na rôzne opravy presahujúce sumu 1 000,00 € môže nájomca žiadať refundáciu len po predchádzajúcom súhlase prenajímateľa.
- 9.) Nájomca zodpovedá za škodu spôsobenú v prenajatých priestoroch ním, jeho členmi a taktiež tretími osobami v plnej výške. V prípade vzniku takýchto škôd, je nájomca povinný uhradiť prenajímateľovi skutočnú škodu. Škoda sa uhradza v peniazoch, ak však o to poškodený požiada, a ak je to možné a účelné, uhradza sa škoda uvedením poškodených vecí do pôvodného stavu.
- 10.) Prenajímateľ si vyhradzuje právo vstupu mestom určeného zástupcu do prenajatých priestorov za účelom kontroly dodržiavania tejto zmluvy. Nájomca je povinný umožniť vstup do prenajatých priestorov takejto určenej osobe a to bezodkladne po oznámení žiadosti o vstup do prenajatých priestorov.
- 11.) Nájomca sa zaväzuje udržiavať poriadok a čistotu vo všetkých spoločných priestoroch a aj v priestoroch, ktoré sú predmetom prenájmu. Upratovanie prenajatých priestorov si bude zabezpečovať prenajímateľ sám na vlastné náklady.

## Článok VII.

### Skončenie nájmu a neplatnosť zmluvy

1.) Nájom končí a zmluva je neplatná:

- uplynutím doby nájmu,
- uplynutím výpovednej lehoty,
- dohodou zmluvných strán,
- zničením predmetu nájmu alebo budovy,
- porušením čl. VI. bod 3.

2.) Prenajímateľ môže odstúpiť od zmluvy ak:

- nájomca užíva nebytový priestor v rozpore so zmluvou,
- nájomca o viac ako jeden mesiac mešká s platením úhrad za nájom alebo za služby spojené s užívaním nebytových priestorov,
- dôjde k inému závažnému porušeniu zmluvy,

3.) Nájomca môže odstúpiť od zmluvy ak:

- prenajímateľ neodovzdá predmet nájmu v stave spôsobilom na dohovorené alebo obvyklé užívanie,

- ak nájomca stratí spôsobilosť prevádzkovať činnosť, na ktorú priestory prenajal,
  - ak sa prenajaté priestory stanú bez zavinenia nájomcu nespôsobilé na zmluvne dohodnuté užívanie,
  - ak prenajímateľ neposkytne alebo nezabezpečí služby spojené s nájmom podľa tejto zmluvy,
  - ak sa tak rozhodne i bez udania dôvodu.
- 4.) Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade predčasného ukončenia nájomného vzťahu má prenajímateľ právo na úhradu dojednaného nájomného za obdobie trvania výpovednej lehoty a úhradu nákladov spojených za jednotlivé služby, poskytovanie ktorých bolo spojené s užívaným predmetu nájmu.
- 5.) Prenajímateľ je oprávnený písomne vypovedať túto zmluvu o nájme z dôvodov uvedených v § 9 ods. 1 zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov.
- 6.) Pri ukončení zmluvného vzťahu podľa tejto zmluvy vzájomnou dohodou strán, musí byť dohoda vyhotovená v písomnej forme a podpísaná obomi zmluvnými stranami.
- 7.) Pre uplynutie výpovednej lehoty bola dohodnutá dvojmesačná lehota, ktorá začne plynúť od prvého dňa nasledujúceho mesiaca po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.
- 8.) Ak nájomca do posledného dňa výpovednej lehoty prenajaté priestory neuvolní, prenajímateľ si vyhradzuje právo vystaňovať hnutel'né veci do náhradného priestoru s uplatnením záložného práva v zmysle § 672 Občianskeho zákonníka. Náklady sťahovania a úložného bude znášať nájomca. Ak si nájomca po uplynutí jednomesačnej úložnej lehoty neprevezme hnutel'né veci, týmto výlučne súhlasí, aby prenajímateľ tieto hnutel'né veci zlikvidoval bez náhrady pre nájomcu.

### **Článok VIII.**

#### **Záverečné ustanovenia**

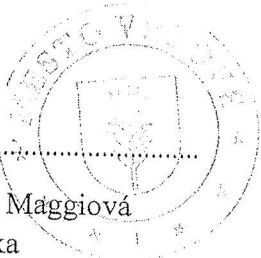
- 1.) Ostatné práva a povinnosti, ktoré nie sú upravené touto zmluvou sa riadia podľa Občianskeho zákonníka a zákonom č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov.
- 2.) Táto zmluva nadobudne platnosť podpisom všetkých zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v súlade so zákonom č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
- 3.) Zmeny a dodatky k tejto zmluve, na ktorých sa obidve zmluvné strany dohodli možno vykonať len v písomnej forme očíslovanými dodatkami.
- 4.) Zmluvné strany sa zaväzujú urovnať všetky spory vzniknuté v súvislosti s touto zmluvou predovšetkým dohodou.
- 5.) Zmluvné strany sa týmto výslovne dohodli, že pre doručovanie v rámci tejto zmluvy platí, že písomnosť sa považuje za doručenú, len čo ju adresát prevezme alebo len čo ju pošta vrátila odosielajúcejmu ako nedoručiteľnú a adresát svojim konaním alebo opomenutím doručenie písomnosti zmaril, alebo len čo ju pošta vrátila odosielajúcejmu ako nedoručiteľnú, nevyzdvihnutú, alebo s poznámkou „adresát neznámy“. Účinky doručenia nastanú aj vtedy, ak adresát písomnosti prijatie písomnosti bezdôvodne odmietne. Za adresu zmluvnej strany pre doručovanie sa pritom považuje adresa sídla, uvedená zmluvnými stranami v záhlaví tejto nájmovej zmluvy.

- 6.) Ak by niektoré ustanovenie tejto zmluvy bolo, alebo sa stalo neplatným, nebudú tým dotknuté ostatné ustanovenia tejto zmluvy. Zmluvné strany sú povinné bezodkladne neplatné ustanovenie nahradiť novým, zodpovedajúcim hospodárskemu účelu tejto zmluvy, ktorý zmluvné strany sledovali v čase jej podpisu.
- 7.) Táto zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane po 2 rovnopisy.
- 8.) Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, obsahu porozumeli, zhoduje sa z ich slobodnou vôľou, ktorú si vzájomne vážne, zrozumiteľne a slobodne prejavili a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpísali.

Vrbové, dňa 16.12.2016

Za prenajímateľa :

.....  
Dott. Mgr. Ema Maggiová  
primátorka



Za nájomcu :

.....  
EVA ŽÁKOVÁ  
INTERNATIONAL TURIST SERVIS-CA  
922 03 Vrbové, Ul. 8. marca 748/35  
IČO: 32844859 DIČ: 1033163219  
mobil: 0 482, fax: 0 83  
x 204-27f

Eva Žáková  
živnostníčka